

نشریه ادبیات تطبیقی

(علمی- پژوهشی)

دانشکده ادبیات و علوم انسانی

دانشگاه شهید باهنر کرمان

۱	مقایسه اندیشه‌های متافیزیکی مولوی و لویسانگ رامپا... / محمد بهنامفر / زهرا خوشمن
۲۹	نقش «تربیتی خود» در اندیشه‌های ادبی و عرفانی مولوی و اقبال لاهوری ... زینب رستمی نسب دولت آباد
۵۷	تطیق منابع معرفت از دیدگاه مولوی و دیوید هیوم محیا رفیعی بندری
۷۷	بررسی بررسی تأثیرپذیری منظومة بلوچی «محمد حنیفه» از... / محمد اکبر سپاهی
۹۷	بررسی تطبیقی مضامین اجتماعی در اشعار نیما یوشیج و احمد شوقي عنایت الله شریف پور / زهرا سلیمانی
۱۱۹	بررسی تطبیقی «جایگاه زن» در ضربالمثل‌های فارسی و عربی... / علی صادقی منش / مهیار علوی مقدم / ابراهیم استاجی
۱۴۵	بررسی تطبیقی استعاره‌های مفهومی «دایره» در دیوان شمس... / یحیی طالیان / سیده نرجس سید کاشانی
۱۶۵	مقایسه معانی حرف اضافه «به» در تاریخ بلعمی با حرف جر با در زبان عربی زهرا قصاب پور / دکتر ابوالقاسم رادفر / دکتر علی ریبع / دکتر علی رضا شعبانلو
۱۹۵	بررسی تطبیقی دلالت واژگانی «سبوی» و «ص Bowman» در شعر عربی و فارسی حمید علی اکبر ملایی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نشریه ادبیات تطبیقی
دانشکده ادبیات و علوم انسانی
دانشگاه شهید باهنر کرمان
(علمی- پژوهشی)

این نشریه براساس رأی جلسه شماره ۸۱/۱۰/۲۱ مورخ ۱۳۹۳/۰۹/۲۹
کمیسیون بررسی نشریات علمی کشور، حائز شرایط دریافت درجه
«علمی- پژوهشی» شناخته شد.

این نشریه در «ایران ژورنال» نظام نمایه‌سازی مرکز منطقه‌ای اطلاع‌رسانی علوم و فناوری
و پایگاه استنادی علوم جهان اسلام (RICeST) به نشانی www.ricest.ac.ir به نشانی
www.isc.gov.ir نمایه می‌شود.

سال ۱۱، شماره ۲۰، بهار و تابستان ۱۳۹۸

نشریه ادبیات تطبیقی
دانشکده ادبیات و علوم انسانی
دانشگاه شهید باهنر کرمان

صاحب امتیاز: دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه شهید باهنر کرمان
مدیر مسئول: دکتر محمدصادق بصیری
سودبیر: دکتر عنایت الله شریف پور
مدیر داخلی: دکتر نجمه حسینی سوروی
اعضای هیأت تحریریه

- ۱- دکتر محمدصادق بصیری: استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان.
 - ۲- دکتر عنایت الله شریف پور: دانشیار گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان.
 - ۳- دکتر احمد امیری خراسانی: استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان.
 - ۴- دکتر سید حسین سیدی: استاد گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه فردوسی مشهد.
 - ۵- دکتر محمود شکیب انصاری: استاد گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه شهید چمران اهواز.
 - ۶- دکتر محمد رضا صرفی: استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان
 - ۷- دکتر اکبر صیاد کوه: دانشیار گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شیراز.
 - ۸- دکتر ناصر محسنی نیا: دانشیار گروه زبان و ادبیات عربی دانشگاه بین المللی امام خمینی (ره) قزوین.
 - ۹- دکتر محمود مدبری: استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان.
 - ۱۰- دکتر محمد رضا نجاتیان: استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه یزد.
- ویراستار فارسی: دکتر نجمه حسینی سوروی
ویراستار انگلیسی: پر迪س شریف پور
فاصله انتشار: دوفصل نامه

ناشر: مرکز منطقه‌ای اطلاع‌رسانی علوم و فناوری (RICeS)
پایگاه استنادی علوم جهان اسلام (ISC)

نشانی: کرمان، صندوق پستی ۱۳۳-۷۶۱۷۵، دانشگاه شهید باهنر کرمان، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، نشریه ادبیات تطبیقی.
*نشانی سامانه دریافت، ساماندهی و انتشار مجازی مجله ادبیات تطبیقی:
<http://jcl.uk.ac.ir> پست الکترونیکی: adabiyat_e_tatbiqi@uk.ac.ir
تلفن تماس و فاکس: ۰۳۴ - ۳۳۲۵۷۳۴۹ - ۳۳۲۵۷۳۶۵

راهنمای تدوین مقالات

الف: شیوه‌نامه مورد قبول نشریه

از صاحب‌نظران و نویسنده‌گان محترم انتظار می‌رود که در تدوین مقاله خود، موارد زیر را لحاظ و بعد از اعمال آنها به دفتر نشریه ارسال فرمایند.

ساختار و روش تهیه مقالات:

لازم است نویسنده‌گان محترم، نکات زیر را در تنظیم مقاله رعایت فرمایند:

۱- **رسم الخط مقاله**، براساس دستور خط فرهنگستان زبان و ادب فارسی تنظیم شده باشد و رعایت نیم فاصله در نوشتن واژه‌ها الزامی است.

۲- مقاله باید در ۲۰ صفحه تایپ شده در ابعاد قطع وزیری (حاشیه بالای صفحه ۵/۸، پایین صفحه ۴/۸۵ و حاشیه چپ و راست ۴/۵ سانتی‌متر) و با استفاده از برنامه Word XP، تنظیم و تایپ شود و تورفتگی ابتدای پاراگراف‌ها، ۰/۵ سانتی‌متر باشد.

۳- ارجاعات در داخل متن، به صورت (نام خانوادگی مؤلف، سال انتشار: شماره صفحه) و منابعی که بیش از یک مؤلف دارند، به صورت (نام خانوادگی مؤلف اول و دوم و همکاران، سال انتشار: شماره صفحه) آورده شود. در مورد منابع غیرفارسی، همانند منابع فارسی عمل شود.

- ارجاع تکراری به یک منبع، به جای نام نویسنده یا نویسنده‌گان از واژه «همان» استفاده شود: (همان: ۵۰)

- نقل قول‌های مستقیم، داخل گیوه فارسی «قرارداده‌شوند و نقل قول‌های بیش از چهل واژه، به صورت جدا از متن با تورفتگی (نیم سانتی‌متر) از طرف راست و (با قلم شماره ۱۲) درج شود.

- نقل قول خلاصه یا استنباط شده، به شکل مثال نوشته شود: (ن. ک: کریمی، ۱۳۸۲: ۴۵-۵۰)

- نقل قول برگرفته از منبع واسطه، به شکل مثال نوشته شود: (پیاوه ۱۹۷۳، به نقل از منصور، ۱۳۷۶: ۵۰)

۴- معادل لاتین واژه‌ها و اصطلاحات نام‌آنسوس در جلوی آنها، در داخل پرانتز و با قلم ۱۲ فقط یک بار آورده شود.

۵- عددنویسی فصول و بخش‌ها، از راست به چپ نوشته شود.

۶- جدول‌ها، نمودارها و عکس‌ها، ترجیحاً در متن در کنار توضیحات مربوط قرار گیرند.

۷- ساختار مقاله باید بر این اساس تنظیم شود:

صفحة اول: عنوان مقاله، نام نویسنده یا نویسنده‌گان، چکیده و واژه‌های کلیدی. (با قلم شماره ۱۲)

- **عنوان:** کوتاه، دقیق و دربردارنده بیان روشنی از موضوع مقاله باشد.

- **نام نویسنده یا نویسنده‌گان:** در زیر عنوان و سمت چپ نوشته شود و نام نویسنده عهده‌دار مکاتبات، با ستاره مشخص شود و در زیرنویس، مرتبه علمی و نام دانشگاه یا موسسه مربوط به هریک از نویسنده‌گان به ترتیب ذکر شود. (نوشتن نام نویسنده‌گان فقط پس از پذیرش مقاله و در فایلهای نهایی آماده چاپ ضروری است و ذکر نام نویسنده‌گان در ابتدای ثبت مقاله، مانع ارسال مقالات به داوری است).

- **چکیده**: باید در صد و پنجاه تا دویست و پنجاه کلمه و به دو زبان فارسی و انگلیسی نوشته شود و شامل معرفی موضوع، ضرورت و اهمیت پژوهش، روش کار و یافته های پژوهشی باشد. به عبارت دیگر، در چکیده باید بیان شود که چه گفته ایم، چگونه گفته ایم و چه یافته ایم.

- **واژه های کلیدی**: اساسی ترین واژه هایی است که مقاله حول محور آنها بحث می کند و مورد تأکید مقاله است و باید بین ۳ تا ۶ واژه باشد. در مقابل عنوان «واژه های کلیدی»، علامت (:) گذاشته شود و بعد از آن، واژه های کلیدی مورد نظر با علامت ویرگول (,) از هم جدا شوند. (**با قلم ۱۲ و سیاه bold**)

صفحات بعدی: به ترتیب شامل: مقدمه، بحث، نتیجه گیری، یادداشت ها و فهرست منابع و در نگارش هر قسمت، موارد زیر رعایت شود:

- **مقدمه**: مقدمه، بستری است جهت آماده شدن ذهن مخاطب برای ورود به بحث اصلی. در مقدمه معمولاً موضوع از کل به جزء بیان می شود تا فضای روشنی از متن بحث برای خواننده حاصل شود. همچنین ضروری است که بیان هدف های پژوهشی در مقدمه مقاله مد نظر قرار گیرد.

- **بحث**: شامل تحلیل، تفسیر و استدلال های تحقیق است.

- **نتیجه گیری**: شامل ذکر فشرده یافته ها و بحث است.

- **یادداشت ها**: شامل پیوست ها، ضمایم، پی نوشت ها و به طور کلی مطالبی که جزو اصل مقاله نیست اما در ایصال موضوع نوشته، ضروری و مناسب به نظر می رسد.

- **فهرست منابع**: منابع اعم از کتاب ها، مقاله ها و... به دنبال هم و بدون شماره گذاری و به ترتیب الفبایی و با رعایت شیوه نامه نشریه مرتب شوند.

در فهرست منابع، فقط متابعی که در متن به آنها ارجاع داده شده است، نوشته شود.

در صورت تکرار نام نویسنده / نویسنده گان، هر بار نام کامل ذکر شود و از قراردادن خط تیره ممتد به جای نام نویسنده / نویسنده گان خودداری شود.

- **شیوه استناد به منابع**

استناد به کتاب ها:

- نام خانوادگی، نام نویسنده. (سال نشر). نام کتاب (پرنگ شود). نام مترجم یا مصحح. نوبت چاپ. محل انتشار: ناشر.

۱- کریمی، یوسف. (۱۳۸۲). **روان‌شناسی اجتماعی: نظریه‌ها، مفاهیم و کاربردها**. چاپ یازدهم. تهران: ارسپاران.

۲- وین رایت، ویلیام (بی تا). **عقل و دل**. ترجمه محمد هادی شهاب. (۱۳۸۶). قم: انتشارات پژوهشگاه علوم و معارف اسلام.

کتاب‌هایی که دو نویسنده دارند:

- نام خانوادگی، نام نویسنده اول و نام خانوادگی، نام نویسنده دوم. (سال نشر). نام کتاب (پرنگ شود). نام مترجم یا مصحح. نوبت چاپ. محل انتشار: ناشر.
- ۱- مارشال، کاترین و راسمن، گرچن ب. (۱۳۷۷). **روش تحقیق کیفی**. ترجمه علی پارسائیان و سید محمد اعرابی. تهران: انتشارات دفترپژوهش‌های فرهنگی.

کتاب‌هایی که بیش از دو نویسنده دارند:

- نام خانوادگی، نام نویسنده اول و نام خانوادگی، نام نویسنده دوم و همکاران. (سال نشر). نام کتاب (پرنگ شود). نام مترجم یا مصحح. نوبت چاپ. محل انتشار: ناشر.
- ۱- گرین، ویلفرد و مورگان، لی و همکاران. (۱۳۷۶). **مبانی نقد ادبی**. ترجمه فرزانه طاهری. تهران: نیلوفر.
- ارجاع به کتاب‌های یک نویسنده در یک سال؛ مانند مثال زیر:
- ۱- کریمی، یوسف. (۱۳۸۷الف). **روان‌شناسی اجتماعی**. تهران: رشد.
- ۲- کریمی، یوسف. (۱۳۸۷ب). **روان‌شناسی شخصیت**. تهران: آگه.

کتاب‌هایی که نام نویسنده آنها مشخص نیست، درپایان فهرست کتاب‌ها و براساس نام کتاب مرتب شوند:

- **هزارویک شب (الف لیله و لیل)**. (۱۳۲۸). ترجمه عبداللطیف طسوجی تبریزی. تهران: علی اکبر علمی و شرکا.

استناد به مقاله‌ها:

- نام خانوادگی، نام نویسنده. (سال نشر). «عنوان مقاله». نام مجله. جلد، شماره، صفحه.
- مقاله‌هایی که بیش از یک نویسنده دارند:
- نام خانوادگی، نام نویسنده و نام خانوادگی، نام نویسنده و نام خانوادگی، نام نویسنده. (سال نشر). «عنوان مقاله».
- نام مجله. جلد، شماره، صفحه.

استناد به مقاله نشریه‌های الکترونیکی:

- اطلاعات نویسنده یا نویسنده‌گان. (سال انتشار). عنوان مقاله. عنوان مجله علمی دوره، {ش. برای فارسی و no. برای انگلیسی}. مقاله (دسترسی در تاریخ). نشانی الکترونیکی.
- گزنسی، علی. (۱۳۷۹). طراحی سیستم‌های بازیابی اطلاعات بهینه در نرم‌افزارهای کتابخانه‌ای و اطلاع‌رسانی. علوم اطلاع‌رسانی، ۱۶، ش.۲-۱. دسترسی در ۱۰ آذر ۱۳۸۵. از طریق نشانی: [http://irandoc.ac.ir/ETELAART/_abs.htmv_2_1_16/16http://irandoc.ac.ir/ETELAART/_abs.htmv_2_1_16/16](http://irandoc.ac.ir/ETELAART/_abs.htmv_2_1_16/16http://irandoc.ac.ir/ETELAART/_abs.htmv_2_1_16/)

استناد به مقاله مجموعه مقالات:

- اطلاعات نویسنده. (سال انتشار). عنوان مقاله. {در} عنوان مجموعه مقالات، {ویراسته} نام ویراستار(ان)، شماره صفحه ابتدا {-} انتهای مقاله. ناشر: محل نشر.
- دقیق روحی، جواد، و بابا مخیر، محمد رضا. (۱۳۸۴). بررسی دیپلوستومیازیس در لای ماهی تالاب انزلی. در خلاصه مقالات سیزدهمین کنفرانس سراسری و اوّلین کنفرانس بین‌المللی زیست‌شناسی ایران، ویراسته ریحانه سریری، ۲۳-۳۴. گیلان: دانشگاه گیلان.

استناد به مقاله کنفرانس‌ها:

- اطلاعات نویسنده. (سال انتشار). عنوان همایش، محل همایش، روز و ماه برگزاری.
- دالمن، اعظم و ایمانی، حسین و سپهری، حوریه. (۱۳۸۴). تأثیر DEHP بر بلوغ آزمایشگاهی، از سرگیری میوز و تکوین اووسایت‌های نبالغ موش. پوستر ارائه شده در چهاردهمین کنفرانس سراسری زیست‌شناسی، گیلان.

استناد به مقاله دانشنامه:

- اطلاعات نویسنده. (سال انتشار). عنوان مقاله. {در} عنوان دانشنامه، {ویراسته} نام ویراستار(ان)، شماره صفحه ابتدا {-} انتهای مقاله. ناشر: محل نشر.
- حریری، نجلا. (۱۳۸۰). ربط. در دایره المعارف کتابداری و اطلاع‌رسانی، ویراسته عباس حرّی، ج. ۱: ۸۷۰-۸۷۴.

استناد به گزارش‌های علمی فتی:

- اطلاعات نویسنده. (سال انتشار). عنوان گزارش. {گزارش طرح پژوهشی}. محل نشر: ناشر.
- گنجی، احمد، و دوران، بهزاد. (۱۳۸۶). بررسی الگوی کاربری اینترنت در بین افراد ۲۵ تا ۴۰ سال شهر تهران. گزارش طرح پژوهشی. تهران: پژوهشگاه اطلاعات و مدارک علمی ایران. از طریق نشانی:
<http://www.itna.ir/archives/84-85-ITAnalyze/004088.php>

استناد بر گرفته از منابع دیگر (كتاب):

- اطلاعات نویسنده. (سال انتشار). عنوان اثر {ایتالیک}. ناشر: محل نشر [اطلاعات اثر مورد استناد]. {نقل در} نام و نام خانوادگی نویسنده یا نویسنده‌گان اثر اصلی، عنوان اثر اصلی (محل نشر: ناشر، سال انتشار اثر اصلی)، صفحه مورد استناد در اثر اصلی.

- عراقی، حمیدرضا. (۱۳۵۶). اصول بازاریابی و مدیریت امور بازار. تهران: انتشارات توکا. نقل در احمد روستا، داور و نووس و عبدالمجید ابراهیمی، مدیریت بازاریابی (تهران: سمت، ۱۳۸۳: ۱۰۲).

استناد به پایان نامه ها و رساله ها:

- اطلاعات نویسنده. (سال دفاع). عنوان پایان نامه یا رساله. نام استاد راهنما. نام دانشگاه یا مؤسسه.
- خامسان، احمد. (۱۳۷۴). بررسی مقایسه ای ادراک خود در زمینه تحولی و سلامت روانی. پایان نامه کارشناسی ارشد روان شناسی تربیتی، دانشگاه تهران.

استناد به اینترنت:

- Laporte RE, Marler E, AKazawa S, Sauer F . The death of biomedical journal. BMJ. - . Available from: <http://www.bmjjournals.org> / bmj/archive. Accessed ۱۳۸۷-۹۰: ۳۱۰; ۱۹۹۵ . ۱۹۹۶, ۲۶September

ب- راهنمای کلی نگارش

مقاله نیازمند اصلاحات نگارشی و ویرایشی، خصوصاً در به کار گیری علائم سجاوندی است و لازم است که نویسنده محترم بر اساس جزوه «دستور خط فارسی» فرهنگستان زبان فارسی مقاله را مورد بازنگری قرار دهد.

- از گیومه فارسی «استفاده شود، نه گیومه غیر فارسی».
- قبل از پرانترها و گیومه ها، بین کلمه قبل و بعد، بیرون از پرانتر و گیومه، یک Space گذاشته شود ولی علامت پرانترها و گیومه ها به کلمات یا شماره های درون آنها چسبیده باشند؛ مثال: این مقاله در مجله «فرهنگ و رسانه» چاپ شده است.
- کاما، نقطه، دونقطه، نقطه ویرگول به کلمات پیش از خود چسبیده باشد و به واسطه یک Space از کلمات بعدی فاصله داشته باشد.

- کلیه منابع درون متن، داخل پرانتر قرار داده شود و به صورت (مؤلف، سال: صفحه) آورده شوند.
- برای کلمات مختوم به های غیر ملغوظ، در حالت مضاف و موصوف، از علامت «ه» استفاده شود:
- خانه من به جای خانه من / نامه او به جای نامه او / زندگی نامه خودنوشت به جای زندگی نامه خودنوشت و... ترکیباتی مثل: زمینه بررسی، پیشینه تحقیق، رابطه خدا به صورت: زمینه بررسی، پیشینه تحقیق و رابطه خدا نوشته شوند.
- در موارد لازم و مواردی که موجب ابهام می شود، علامت تشدید گذاشته شود؛ مثال: علی، علی/ میین، میین - «نیم فاصله» در تمام موارد لازم رعایت شود؛ مثال:

بین اجزای فعل؛ مثل افعال استمراری: «می رود» به جای «می رو»، ماضی نقلی و بعيد: «نوشته است و نوشته بود» به جای «نوشته است و نوشته بود»، فعل معجهول: «گفته شد» به جای «گفته شد»، افعال مرکب مانند «به کاربردن» به جای «به کار بردن» و کلمات مرکب مانند «bastan shansasi» به جای «bastan shansasi» و... - «ها»ی جمع، پسوند فعل ها، و کلمه هایی که از دو یا چند جزء تشکیل شده اند، با استفاده از نیم فاصله به صورت جدا نوشته شوند.

- علامت نقطه، قبل از ارجاع منابع و در حالت نقل قول مستقیم، در داخل گیوه ^(۱) قرار داده شود: عبداللطیف طسوی تبریزی، از فضلای عهد فتحعلی‌شاه و محمدشاه و اوایل عهد ناصری است. «این شخص مردی فاضل بوده و تنها اثری که از او به جامانده است، همین ترجمة هزارویک شب است که آن را به فرمان شاهزاده بهمن میرزا، برادر محمدشاه قاجار، ترجمه کرده است.» (بهار، ۲۵۳۵، ج ۳: ۳۶۹)

روایت‌شناسی تلاش می‌کند تا توصیفی ساختاری از روایت ارائه دهد تا در نهایت، به کشف الگوی عامی برای روایت دست یابد که در حقیقت تولید معنا را ممکن می‌کند. (ن.ک: برترز، ۱۳۸۲: ۹۹)

- واو عطف و علامت‌های دیگر سجاوندی، از قبیل ویرگول و نقطه ویرگول، بعد از پرانتز مشخصات منع باید: اگرچه تنها اثری که از طسوی تبریزی به جا مانده، همین ترجمة هزارویک شب است که آن را به فرمان شاهزاده بهمن میرزا ترجمه کرده است» (ن.ک: بهار، ۲۵۳۵، ج ۳: ۳۶۹)، همین کتاب به تهابی نشان می‌دهد که او «حسن ذوق و استادی تمام داشته و نثری متین و استادانه و در عین حال شیرین و شیوا دارد.» (ناتل خانلری، ۱۳۶۹: ۱۰۹)

روایت‌شناسان غالباً لفظ روایت را به طور خاص به دسته‌ای از آثار خلاقه اطلاق می‌کنند که «زنگیره‌ای از رخدادهاست که در زمان و مکان واقع شده است» (لوته، ۱۳۸۸: ۹) و بیشتر، آن را محدود به قصه می‌دانند. (ن.ک: احمدی، ۱۳۷۰)

- متن خالی از اشتباهات تایپی و املایی باشد.

- رعایت نشانه‌گذاری صحیح متن الزامی است.

یادآور می‌شود که رعایت‌نکردن هریک از موارد یادشده، اعم از نکات مربوط به شیوه‌نامه نشریه و چارچوب نگارشی، ویرایشی و املایی یادشده، مانع تأیید مقاله خواهد شد.

یادآوری‌های مهم

۱- مقاله از طریق ثبت نام در سامانه نشریه: jcl.uk.ac.ir ارسال شود.

۲- رسم الخط مورد قبول نشریه و اصول نگارش باید براساس آخرین شیوه نامه فرهنگستان زبان و ادب فارسی باشد.

۳- چنانچه مقاله‌ای فاقد هریک از موارد بالا باشد، از دستور کار خارج می‌شود.

۴- حق چاپ هر مقاله، پس از پذیرش محفوظ است و نویسنده‌گان در ابتدای ارسال مقاله متعهد می‌شوند تا مشخص شدن وضعیت مقاله، آن را به جای دیگر نفرستند. چنانچه این موضوع رعایت نشود، هیأت تحریریه در اتخاذ تصمیم مقتضی مختار است.

۵- نشریه در اصلاح مقالاتی که نیاز به ویرایش داشته باشند، آزاد است.

۶- آراء و نظریه‌های مندرج در نشریه، مبین نظر مسئولان و ناشر نیست.

نشانی نشریه: کرمان، انتهای بلوار ۲۲ بهمن، مجتمع دانشگاهی شهید باهنر کرمان، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، صندوق پستی ۱۱۱ - ۷۶۱۶۹۱۴۱۱۱.

فهرست مندرجات

۱	مقایسه اندیشه‌های متافیزیکی مولوی و لویسانگ رامپا... / دکتر محمد بهنامفر / زهرا خوشامن
۲۹	نقش «تربیتی خود» در اندیشه‌های ادبی و عرفانی مولوی و اقبال لاهوری ... زینب رستمی نسب دولت‌آباد
۵۷	تطبیق منابع معرفت از دیدگاه مولوی و دیوید هیوم دکتر محیا رفیعی بندری
۷۷	بررسی تأثیرپذیری منظومة بلوچی «محمد حنیفه» از... / دکتر محمد اکبر سپاهی
۹۷	بررسی تطبیقی مضامین اجتماعی در اشعار نیما یوشیج و احمد شوقي..... دکتر عنایت‌الله شریف‌پور / زهرا سلیمانی
۱۱۹	بررسی تطبیقی جاشگاه زن در ضرب المثل‌های فارسی و عربی.../ دکتر علی صادقی منش / دکتر مهیار علوی مقدم / دکتر ابراهیم استاجی
۱۴۵	بررسی تطبیقی استعاره‌های مفهومی «دایره» در دیوان شمس.../ دکتر یحیی طالیبان / سیده نرجس سید کاشانی
۱۶۵	مقایسه معانی حرف اضافه «به» در تاریخ بلعمی با حرف جر با در زبان عربی... زهرا قصاب‌پور / دکتر ابوالقاسم رادفر / دکتر علی ریبع / دکتر علی‌رضا شعبانلو
۱۹۵	بررسی تطبیقی دلالت واژگانی «سبوی» و «صبوح» در شعر عربی و فارسی دکتر علی‌اکبر ملایی